



Broj/ Број : 02/2-50-1-13-50-7/06  
Sarajevo/ Сарајево : 25. 5. 2006.

## **Z A P I S N I K**

### **50. sjednice Komisije za vanjsku i trgovinsku politiku Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH održane 23. 5. 2006. godine**

Pedesetu sjednicu Komisije za vanjsku i trgovinsku politiku Doma naroda Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine sazvaio je predsjedavajući Komisije Hasan Čengić.

Sjednici su prisustvovali svi članovi Komisije: Hasan Čengić, Vinko Radovanović, Velimir Jukić, Osman Brka, Anto Spajić i Ruža Stojanović, kao i Nevenka Savić, sekretar Komisije.

Sjednici su u svojstvu predstavnika predlagača prisustvovali Ismet Šečić, Dželal Hasečić, Mirko Šekara i Izet Bajrambašić iz Ministarstva komunikacija i prometa; Miroljub Krnić iz Ministarstva finansija i trezora.

Sjednicom je predsjedavao predsjedavajući Komisije Hasan Čengić. Nakon što je konstatirao da postoji kvorum, predsjedavajući Komisije je predložio sljedeći Dnevni red:

## **D N E V N I R E D**

1. Usvajanje Zapisnika sa 49. sjednice Komisije;
2. Zaključci sa Javne rasprave: "Razmatranje aktivnosti za podsticanje privrednog rasta, povećanje izvoza, smanjenje trgovinskog deficita i osiguravanja dodatnih povoljnosti za strana ulaganja u Bosni i Hercegovini" održane 14. marta 2006. godine;
3. Davanje saglasnosti za ratifikaciju Sporazuma o zračnom prometu između Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Grčke- predlađač Predsjedništvo BiH;
4. Davanje saglasnosti za ratifikaciju Sporazuma o zračnom prometu između Bosne i Hercegovine i Sjedinjenih Američkih Država - predlađač Predsjedništvo BiH;
5. Davanje saglasnosti za ratifikaciju Sporazuma između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Kabineta ministara Ukrajine o međunarodnom cestovnom prijevozu – predlađač Predsjedništvo BiH;

6. Davanje saglasnosti za ratifikaciju Ugovora između Bosne i Hercegovine i Republike Makedonije o međusobnom izvršavanju sudskih odluka u krivičnim stvarima - predlagač Predsjedništvo BiH;
7. Davanje saglasnosti za ratifikaciju Ugovora između Bosne i Hercegovine i Republike Makedonije o izručenju - predlagač Predsjedništvo BiH;
8. Davanje saglasnosti za ratifikaciju Ugovora o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Evropske investicione banke – Finansiranje projekta Željeznice II - predlagač Predsjedništvo BiH;
9. Davanje saglasnosti za ratifikaciju Ugovora o izmjenama i dopunama na Ugovor o razvojnom kreditu – Projekat tehničke pomoći u oblasti socijalnog osiguranja između Bosne i Hercegovine i Međunarodne asocijacije za razvoj - predlagač Predsjedništvo BiH;
10. Tekuća pitanja.

U raspravi o Dnevnom redu, g. Radovanović je predložio da se razmatranje tačke 2. - Zaključci sa Javne rasprave: “Razmatranje aktivnosti za podsticanje privrednog rasta, povećanje izvoza, smanjenje trgovinskog deficita i osiguravanja dodatnih povoljnosti za strana ulaganja u Bosni i Hercegovini“ održane 14. marta 2006. godine, odgodi za narednu sjednicu zbog kratkoće vremena za razmatranje materijala. Ovaj je prijedlog usvojen jednoglasno.

#### **Ad 1. Usvajanje Zapisnika sa 49. sjednice Komisije**

Zapisnik sa 49. sjednice Komisije jednoglasno je usvojen.

#### **Ad 2. Davanje saglasnosti za ratifikaciju Sporazuma o zračnom prometu između Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Grčke - predlagač Predsjedništvo BiH**

U ime predlagača o Sporazumu, koji je već bio razmatran na Komisiji, govorili su g. Šečić i g. Hasečić, šef pregovaračkog tima. Oni su istakli da je bh strana tražila da se u Sporazum uključe sva 4 aerodroma u BiH da bi se podstakao njihov razvoj. Grčka strana imala je prijedlog da u Sporazum budu uneseni samo glavni gradovi: Atina i Sarajevo. Kao dodatni razlog, g. Šečić navodi i unapređenje vjerskog turizma u Međugorju.

G. Čengić smatra ova obrazloženja nepotpunim i neobjektivnim, a ovaj pristup drugačijim nego sa drugim državama. G. Čengić je podsjetio na dio Izvještaja koji je upućen ka Domu naroda, kada je Komisija prvi put razmatrala Sporazum (Izvještaj br. 02/2-50-1-9-44-15/05 od 23. 12. 2005. godine), u kome se kaže:

- U vezi Sporazuma o vazдушnom saobraćaju između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Grčke predlaže se Domu naroda da ne ratificira ovaj Sporazum. Sporazum ne osigurava recipročnost bosanskohercegovačkoj strani.
- Komisija predlaže Domu naroda da zatraži od Vijeća ministara BiH da pokrene proceduru za izmjenu Aneksa Sporazuma, “1. Raspored I” treba da glasi: “Mjesta u Bosni i Hercegovini – bilo koje mjesto u Republici Grčkoj.”

G. Hasečić iznosi stav da je platformu za pregovore utvrdilo Vijeće ministara BiH, da nema nereprociteta u Sporazumu jer je glavni kriterij za postizanje reciprociteta broj letova, pri tome kompanija bira destinaciju. On napominje da je sporazum ovog tipa već potpisan ili su pregovori za potpisivanje u toku sa 10 zemalja.

G. Čengić konstatira da nema reciprociteta, a g. Brka smatra da je zadaća naše strane da se nereprocitet ispravi.

G. Radovanović smatra da je Komisija na prošloj sjednici tražila pojašnjenje oko reciprociteta, koje je sada i dobila od predstavnika predlagača, pa bi sada bilo neozbiljno otkazivati sporazum u koji je BiH strana tražila da se uključe četiri aerodroma.

G-đa Stojanović je ponovila da je reciprocitet na broju letova, da je naša strana tražila uključivanje četiri aerodroma, te da smatra da treba prvo ratifikovati sporazum a onda, ako je potrebno, vršiti izmjene Aneksa.

G. Čengić predlaže da se Vijeću ministara BiH da rok od mjesec dana da analizira stav Doma naroda i nađe načina da ga uključi u Sporazum.

G. Radovanović upozorava na posljedice neusvajanja Sporazuma, a g. Spajić podsjeća da je grčka strana ratificirala Sporazum prije 15 dana, te da je bh strana tražila uključivanje 4 aerodroma.

Zatim se pristupilo glasanju: Prvi prijedlog, čiji je predlagač g. Čengić, je bio da se od Vijeća ministara BiH zatraži da se implementira stav Doma naroda u smislu osiguravanja reciprociteta u Sporazumu. Ovaj prijedlog nije dobio potrebnu većinu (2 glasa „za“, 3 glasa „protiv“).

Drugi je prijedlog bio da se glasa o samom Sporazumu. Članovi Komisije su većinom glasova (3 glasa „za“, 2 glasa „protiv“ – protiv su bili Hasan Čengić i Osman Brka) odlučili da predlože Domu naroda Parlamentarne skupštine BiH da donese odluku o davanju saglasnosti za ratifikaciju Sporazuma.

### **Ad 3. Davanje saglasnosti za ratifikaciju Sporazuma o zračnom prometu između Bosne i Hercegovine i Sjedinjenih Američkih Država - predlagač Predsjedništvo BiH**

O Sporazumu je u svojstvu predstavnika predlagača govorio g. Hasečić. On je istakao da je ovo tipičan sporazum, te da je Bosna i Hercegovina jedna od 22 evropske zemlje koje su potpisale ovakav sporazum sa Sjedinjenim Američkim Državama. Konstatirano je da postoji puni reciprocitet strana.

Nakon toga, članovi Komisije su jednoglasno odlučili da predlože Domu naroda Parlamentarne skupštine BiH da donese odluku o davanju saglasnosti za ratifikaciju Sporazuma.

### **Ad 4. Davanje saglasnosti za ratifikaciju Sporazuma između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Kabineta ministara Ukrajine o međunarodnom cestovnom prijevozu – predlagač Predsjedništvo BiH**

O Sporazumu su govorili g. Čengić i predstavnik predlagača, g. Šekara. Istaknuto je da se radi o tipskom sporazumu koji unapređuje ovaj oblik saradnje dvije zemlje. Sporazum regulira i linijski i vanlinijski prijevoz putnika, kao i prijevoz tereta. Regulira se razmjena dozvola, uključena je dostava pošte, oštećenih vozila, itd.

Članovi Komisije su jednoglasno odlučili da predlože Domu naroda Parlamentarne skupštine BiH da donese odluku o davanju saglasnosti za ratifikaciju Sporazuma.

#### **Ad 5. Davanje saglasnosti za ratifikaciju Ugovora između Bosne i Hercegovine i Republike Makedonije o međusobnom izvršavanju sudskih odluka u krivičnim stvarima - predlagač Predsjedništvo BiH**

Predsjedavajući Komisije, g. Čengić, konstatirao je da predstavnik predlagača nije prisutan na sjednici, iako je blagovremeno obaviješten o održavanju sjednice. Nakon toga, članovi Komisije su jednoglasno odlučili da odgode raspravu o Ugovoru dok se za to ne steknu uvjeti, tj. dok na sjednici ne bude prisutan predstavnik predlagača.

#### **Ad 6. Davanje saglasnosti za ratifikaciju Ugovora između Bosne i Hercegovine i Republike Makedonije o izručenju - predlagač Predsjedništvo BiH**

Predsjedavajući Komisije, g. Čengić, konstatirao je da predstavnik predlagača, kao i za prethodni Ugovor, nije prisutan na sjednici, iako je blagovremeno obaviješten o održavanju sjednice. Nakon toga, članovi Komisije su jednoglasno odlučili da odgode raspravu o Ugovoru dok se za to ne steknu uvjeti, tj. dok na sjednici ne bude prisutan predstavnik predlagača.

#### **Ad 7. Davanje saglasnosti za ratifikaciju Ugovora o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Evropske investicione banke – Finansiranje projekta Željeznice II - predlagač Predsjedništvo BiH**

G. Krunić u svojstvu predstavnika predlagača, u dijelu koji se odnosi na finansijski aspekt, govorio je o ovom kreditnom sporazumu. On ističe da je ovo dio paketa od oko 500 miliona eura koje BiH treba povući od Evropske investicione banke. Jedan dio je već realiziran, jedan je u implementaciji, a jedan se ugovara. Uslovi pod kojima se kredit uzima su standardni: rok otplate je 20 godina, 3 su modaliteta kamatnih stopa, a namjena – željeznička infrastruktura. G. Bajrambašić je rekao da su sredstva namijenjena remontu trase, postavljanju signalizacije i elektrifikaciji mostova i tunela.

G. Čengića je interesiralo iz kojih sredstava će se finansirati dio – „vlastita sredstva“ od 13 miliona. G. Krunić je odgovorio da će za taj dio sredstva osigurati entitetska ministarstva finansija, ali da postoji i rezervni mehanizam da to bude, u slučaju potrebe, finansirano iz državnog budžeta, s tim da se alokacija sredstava može vršiti uz saglasnost objiju strana.

Članovi Komisije su postavljali, zatim, pitanja o stepenu podizanja tehničkog nivoa željeznice u odnosu na prijeratni nivo. G. Bajrambašić je rekao da ova rekonstrukcija podrazumijeva minimalno predratni nivo i više, ali ne može egzatno izraziti koji je to nivo. Govora je bilo i o konsultantskim uslugama, uz konstatiranje da su one neophodne, ali treba tražiti da one budu kvalitetnije.

G. Jukić je podsjetio na da se već na Komisiji pokrenulo pitanje stanja u željezničkoj infrastrukturi. Komisija je uputila upite na adrese željezničkih kompanija entiteta i Ministarstva komunikacija i prometa.

Nakon toga, članovi Komisije su većinom glasova (5 glasova "za" i 1 glas "protiv") odlučili da predlože Domu naroda Parlamentarne skupštine BiH da donese odluku o davanju saglasnosti za ratifikaciju Ugovora.

#### **Ad 8. Davanje saglasnosti za ratifikaciju Ugovora o izmjenama i dopunama na Ugovor o razvojnom kreditu – Projekat tehničke pomoći u oblasti socijalnog osiguranja između Bosne i Hercegovine i Međunarodne asocijacije za razvoj - predlagač Predsjedništvo BiH**

Predsjedavajući je podsjetio prisutne da je Komisija već razmatrala ovaj Ugovor, ali je tom prilikom predstavnik predlagača iz Ministarstva finansija i trezora podržavao Ugovor, a predstavnik Federalnog Ministarstva zdravstva, u ime oba entitetska ministra, iznio stav da Ugovor ne treba prihvatiti. Nakon tih kontroverznih stavova, Komisija se obratila nadležnim institucijama za dodatna pojašnjenja.

G. Krunić se, zatim, obratio članovima Komisije u svojstvu predstavnika predlagača i rekao da je zbog kašnjenja u realizaciji pripremnih radnji, Svjetska banka otkazala projekat, svojim dopisom br. 01-ST-2-22-II-127/06 od 17. 05. 2006. godine. Komisija je prihvatila ovaj stav većinom glasova (5 glasova „za“, 1 glas „protiv“) i o tome će obavijestiti Dom naroda.

#### **Ad 9. Tekuća pitanja.**

Rasprava nije vođena.

Predsjedavajući Komisije  
Hasan Čengić